



#22

PATENT  
1110-0271P  
**RECEIVED**

## IN THE U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Applicant: NISHIDA, Hidemitsu et al. Conf.: 3582  
Appl. No.: 09/582,442 Group: 1624  
Filed: June 26, 2000 Examiner: T. TRUONG  
For: AROMATIC COMPOUNDS HAVING CYCLIC AMINO GROUPS AND SALTS  
THEREOF

JUN 20 2003

TECH CENTER 1600/291

LETTER SUBMITTING CERTIFIED ENGLISH TRANSLATIONS

Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450

June 18, 2003

Sir:


Applicants hereby submit certified English translations of  
Japanese patent applications 9-367538 filed on December 26, 1997 and  
10-311491 filed on October 30, 1998.

If necessary, the Commissioner is hereby authorized in this,  
concurrent, and future replies, to charge payment or credit any  
overpayment to Deposit Account No. 02-2448 for  
any additional fees required under 37 C.F.R. § 1.16 or under 37 C.F.R.  
§ 1.17; particularly, extension of time fees.

Respectfully submitted,

BIRCH, STEWART, KOLASCH &amp; BIRCH, LLP

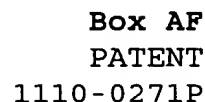
By

  
Gerald M. Murphy, Jr.  
Reg. No. 28,977

GMM/CAM/gh

P.O. Box 747  
Falls Church, VA 22040-0747  
(703) 205-8000

BEST AVAILABLE COPY



Applicant: NISHIDA, Hidemitsu et al. Conf.: 3582

Appl. No.: 09/582,442 Group: 1624

Filed: June 26, 2000 Examiner: T. TRUONG

For: AROMATIC COMPOUNDS HAVING CYCLIC AMINO GROUPS AND SALTS THEREOF

3582  
RECEIVED  
JUN 17 2003  
TECH CENTER 1600/2900  
RUONG

Box AF  
Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450

June 11, 2003

Transmitted herewith is an amendment in the above-identified application.

- ☐ The enclosed document is being transmitted via the Certificate of Mailing provisions of 37 C.F.R. § 1.8.
- ☐ The enclosed document is being transmitted via facsimile.

	CLAIMS REMAINING AFTER AMENDMENT		HIGHEST NUMBER PREVIOUSLY PAID FOR		PRESENT EXTRA	RATE	ADDITIONAL FEE
TOTAL	35	-	20	=	15	\$18	\$270.00
INDEPENDENT	9	-	7	=	2	\$84	\$168.00
<input type="checkbox"/> FIRST PRESENTATION OF A MULTIPLE DEPENDENT CLAIM						\$280	\$0.00
						TOTAL	\$438.00

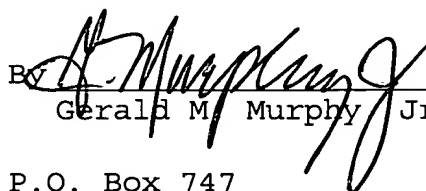
Appl. No. 09/582,442

- ☐ Petition for ( ) month(s) extension of time pursuant to 37 C.F.R. §§ 1.17 and 1.136(a). \$0.00 for the extension of time.
- ☐ No fee is required.
- ☒ Check(s) in the amount of \$438.00 is(are) enclosed.
- ☐ Please charge Deposit Account No. 02-2448 in the amount of \$0.00. This form is submitted in triplicate.

If necessary, the Commissioner is hereby authorized in this, concurrent, and future replies, to charge payment or credit any overpayment to Deposit Account No. 02-2448 for any additional fees required under 37 C.F.R. § 1.16 or under 37 C.F.R. § 1.17; particularly, extension of time fees.

Respectfully submitted,

BIRCH, STEWART, KOLASCH & BIRCH, LLP

By   
Gerald M. Murphy Jr., #28,977

P.O. Box 747  
Falls Church, VA 22040-0747  
(703) 205-8000

GMM/CAM/gh  
1110-0271P

Attachment(s)

(Rev. 10/15/02)